



| MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS |              |                       |
|---------------------------------------|--------------|-----------------------|
| N°                                    | NOM / NAME   | NBR. MATCHS NO. GAMES |
| 70                                    | FÉLIX TOUGAS | 1/1                   |

| VIS              |      | NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME |              |
|------------------|------|-------------------------------|--------------|
|                  |      | É.S. Massey-Vanier            |              |
| POINTAGE - SCORE |      | NO.                           | NOMS - NAMES |
| BUTS GOALS       | ASS. | ASS.                          | TEMPS TIME   |
| 84               | 93   |                               | 04:41        |
| 88               | 90   | 84                            | 12:38        |
| 68               | 88   |                               | 08:03        |
| 78               | 68   |                               | 08:10        |
| 68               | 88   | 14:23(FD)                     | 3            |

| LOC              |      | NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME |              |
|------------------|------|-------------------------------|--------------|
|                  |      | É.S. Armand-Saint-Onge        |              |
| POINTAGE - SCORE |      | NO.                           | NOMS - NAMES |
| BUTS GOALS       | ASS. | ASS.                          | TEMPS TIME   |
| 29               |      |                               |              |
| 31               | 26   | 08                            | 07:01(AN)    |
| 02               | 10   | 04                            | 05:20        |

| MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS |            |                       |
|---------------------------------------|------------|-----------------------|
| N°                                    | NOM / NAME | NBR. MATCHS NO. GAMES |

| PUNITIONS - PENALTIES |               |            |           |                 |               |            |           |
|-----------------------|---------------|------------|-----------|-----------------|---------------|------------|-----------|
| MINEURES - MINORS     |               |            |           | AUTRES - OTHERS |               |            |           |
| N°                    | CODE INFRACT. | TEMPS TIME | PÉR. PER. | N°              | CODE INFRACT. | TEMPS TIME | PÉR. PER. |
| 90                    | A52           | 06:03      | 2         | 98              | F52           | 04:11      | 1         |
| 74                    | A22           | 02:03      | 3         |                 |               |            |           |

|    |                           |   |
|----|---------------------------|---|
| 30 | LOUIS LACHAPELLE *        | G |
| 35 | JOEY ALLEN                | G |
| 51 | ZACHARY TRACEY            |   |
| 64 | EMRICK GENDRON            |   |
| 65 | CHARLES CLÉROUX           |   |
| 68 | VINCENT GRANGER           |   |
| 72 | XAVIER BAILLARGEON        |   |
| 74 | CHRISTOPHER GENDRON       |   |
| 78 | ELI DESAUTELS             |   |
| 80 | YOHAN LAVIGNE-GOSSELIN    |   |
| 84 | ARTHUR VIGNEAULT          |   |
| 88 | DAVID DELORME             |   |
| 90 | WILLIAM AUGER-ARCHAMBAULT |   |
| 93 | LOUIS-PHILIPPE LACASSE    |   |
| 96 | ISAAC DOUCET              |   |
| 98 | PHILIPPE RICHARD          |   |

|    |                         |   |
|----|-------------------------|---|
| 29 | SIMON-XAVIER MICHAUD    | G |
| 31 | ANTHONIN DUGUAY *       | G |
| 02 | JEAN-SIMON HUARD        |   |
| 04 | CHARLES-ANTOINE GAGNÉ   |   |
| 06 | ALEX SAVOIE             |   |
| 08 | ALEX CHAREST            |   |
| 10 | GABRIEL ROYER           |   |
| 11 | PIER-ALEX PELLETIER     |   |
| 12 | ALEXIS BARRETTE         |   |
| 18 | THÉO GARANT             |   |
| 24 | SAMUEL TREMBLAY         |   |
| 26 | JÉRÉMY CROTEAU          |   |
| 28 | KEVIN-JEFFREY ATCHIRIKI |   |
| 45 | LOUIS OTIS              |   |
| 54 | ZACHARY PINEAULT        |   |
| 56 | JUSTIN DUBE             |   |
| 17 | XAVIER THÉRIAULT        | X |
| 47 | FÉLIX DUMAIS            | X |

| PUNITIONS - PENALTIES |               |            |           |                   |               |            |           |
|-----------------------|---------------|------------|-----------|-------------------|---------------|------------|-----------|
| AUTRES - OTHERS       |               |            |           | MINEURES - MINORS |               |            |           |
| N°                    | CODE INFRACT. | TEMPS TIME | PÉR. PER. | N°                | CODE INFRACT. | TEMPS TIME | PÉR. PER. |
|                       |               |            |           | 12                | A52           | 07:59      | 1         |
|                       |               |            |           | 04                | A53           | 02:47      | 3         |

| FUSILLADE / SHOOTOUT |           |
|----------------------|-----------|
| BUT GOALS            | BUT GOALS |
| 1                    | 6         |
| 2                    | 7         |
| 3                    | 8         |
| 4                    | 9         |
| 5                    | 10        |

| TOTAL |     | SUPP. OVERTIME |     | 3e PÉRIODE |     | 2e PÉRIODE |     | 1re PÉRIODE |     | GARDIENS |    | 1re PÉRIODE |     | 2e PÉRIODE |     | 3e PÉRIODE |     | SUPP. OVERTIME |     | TOTAL |     |     |     |
|-------|-----|----------------|-----|------------|-----|------------|-----|-------------|-----|----------|----|-------------|-----|------------|-----|------------|-----|----------------|-----|-------|-----|-----|-----|
| MIN   | L/S | B/G            | L/S | B/G        | L/S | B/G        | L/S | B/G         | L/S | B/G      | No | No          | B/G | L/S        | B/G | L/S        | B/G | L/S            | B/G | L/S   | B/G | L/S | MIN |
| 45    | 0   | 2              | 0   | 0          | 0   | 1          | 0   | 1           | 0   |          | 30 | 31          | 2   | 0          | 1   | 0          | 1   | 0              | 0   | 0     | 4   | 0   | 44  |
|       | 0   | 0              | 0   | 0          | 0   | 0          | 0   | 0           | 0   |          | 35 | 29          | 0   | 0          | 0   | 0          | 0   | 0              | 0   | 0     | 0   | 0   |     |

| FUSILLADE / SHOOTOUT |           |
|----------------------|-----------|
| BUT GOALS            | BUT GOALS |
| 1                    | 6         |
| 2                    | 7         |
| 3                    | 8         |
| 4                    | 9         |
| 5                    | 10        |

| (LETTRES MOULÉES) |  | ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH             |  | (PRINTED LETTERS) |  |
|-------------------|--|--|--|-------------------|--|
|                   |  | SEBASTIEN GAUTHI                         |  | CÉDRIC HAUTCOEUR  |  |
|                   |  | PATRICK BERGERON                         |  | MATHIEU MORIN     |  |
|                   |  | MARC LAPOINTE                            |  |                   |  |
|                   |  | PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / SAFETY ATTENDANT |  |                   |  |
|                   |  | PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / STICKS ATTENDANT    |  |                   |  |

| FRANC JEU | TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT | POINTAGE FINAL / SCORE |
|-----------|--------------------------|------------------------|
|           |                          | 5                      |

| (LETTRES MOULÉES)           |              | OFFICIELS / OFFICIALS                        |            | (PRINTED LETTERS)                            |                    |
|-----------------------------|--------------|--|------------|--|--------------------|
| JUGE DE BUT / GOAL JUDGE    |              | JUGE DE LIGNES / LINESMAN                    | Mark Loyer | JUGE DE LIGNES / LINESMAN                    | Nicolas Morissette |
| JUGE DE BUT / GOAL JUDGE    |              | JUGE DE LIGNES / LINESMAN                    |            | JUGE DE LIGNES / LINESMAN                    |                    |
| ANNONCEUR / ANNOUNCER       |              | ARBITRE / REFEREE                            | SERGE MALO | ARBITRE / REFEREE                            | Serge Malo         |
| CHRONOMÉTRÉUR / TIME KEEPER | Zachary Pagé | ARBITRE / REFEREE                            |            | ARBITRE / REFEREE                            |                    |
| MARQUEUR / SCOREKEEPER      | Xavier Pagé  | SIGNATURE DE L'ARBITRE / REFEREE'S SIGNATURE |            | SIGNATURE DE L'ARBITRE / REFEREE'S SIGNATURE | X                  |

| TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT | FRANC JEU                      |
|--------------------------|--------------------------------|
| DÉBUT / START            | FIN / END                      |
| 08:00:00                 | 09:43:00                       |
| 3e PÉRIODE / 3rd PERIOD  | TEMPS RESTANT / REMAINING TIME |
| :                        | :                              |